

# die aktuelle Stadtteilzeitung Hellersdorf-Nord

Nr. 145 • November 2021

Liebe Leser\*innen,  
sicher habt ihr die Kolumne  
„Was Mamis bewegt“ bereits  
in den letzten Ausgaben  
bemerkt und vielleicht  
schmunzelnd gelesen.

Katrin ist seit dem Sommer  
sechsfache Mutter und mit  
ihrer liebevoll geschriebenen  
Kolumne lässt sie uns  
ein kleines Stück an ihrem  
Alltag teilhaben. Ab und an  
schreibt ihre Teenie-Tochter  
Lisa auch ihre Gedanken nieder,  
um so zwei Perspektiven  
zum gleichen Thema aufzu-  
zeigen. Vielen Dank dafür.

Katja Wienecke, SOS- Familien-  
zentrum Berlin

Zusammengelegte Wäsche wie  
ein Kellner auf dem einen Arm  
balancierend, auf dem anderen  
ein Sammelsurium an  
Spielzeugen tragend und über  
umherliegende Bausteine stolpernd  
bewegen wir uns tagtäglich  
elegant durch die Wohnung  
und sagen Schmutz und  
Unordnung den Kampf an.

Mit zunehmender Personen-  
zahl wird der absolute Endgegner  
immer stärker - der Wäscheberg!  
Er wächst und wächst,

unerbittlich nimmt er schon  
nach kurzer Zeit gigantische  
Ausmaße an. Das können wir  
nicht zulassen! Da müssen  
wir dranbleiben! Immer weiter  
und weiter! Während wir  
uns darum kümmern, räumen  
wir auf, fegen zum zehnten  
Mal den Boden, schwingen  
den Staubwedel, putzen die  
Fenster...

Jeden Tag - nach dem Putzen  
ist vor dem Putzen.

Neben dem Putzkampf gibt  
es noch ein Leben - auch  
wenn es bedeutet, das ein  
oder andere Staubkorn zuzu-  
lassen. Dieses Staubkorn ver-  
lieren wir ja nicht aus den  
Augen und kümmern uns  
darum - NACH dem Spie-  
lenachmittag, NACH dem  
Familienausflug!

Euer Leben bestimmt das  
Putzen, aber lasst das Putzen  
nicht euer Leben bestimmen!  
*Katrin T.*

## Kolumne - Was Mamis bewegt Die unendliche Geschichte

## Pressemitteilung zum Start der 6. Runde "Bildungsmittler\*innen" für Marzahn-Hellersdorf

Am **05.11.2021** startet  
das **Berufsorientierungs-  
projekt „Bildungs- und  
Sprachmittler\*innen“ in die  
letzte Runde. Besonderheit:  
Diesmal auch für Erwachsene  
ab 18 Jahren!**

Oft steht ein Idee im Raum:  
„Mit Kindern arbeiten - das  
könnte ich mir vorstellen!“ -  
Mit dem Projektträger wortlaut  
wird aus dieser Idee Realität.  
Wir begleiten Personen auf  
ihrem individuellen Weg zum  
Traumberuf.

Was zeichnet das Projekt aus?  
Das Herzstück ist ein begleit-  
etes Praktikum in einer Ber-  
liner Kita oder Schule. Fokus  
liegt auf dem Bezirk Marzahn-  
Hellersdorf. Hier machen

über 15 Einrichtungen mit  
und ermöglichen einen Ein-  
blick in den pädagogischen  
Alltag und ein erstes Auspro-  
bieren. Durch unsere innovati-  
ven Workshops, individuelle  
Beratung und die Möglichkeit  
persönliche Praxiserfahrungen  
zu machen, lernst du das  
Berufsfeld hautnah kennen.  
Wir informieren dich über Ein-  
stiegsmöglichkeiten und un-  
terstützen dich bei deinen näch-  
sten Schritten.

Starte jetzt deinen beruflichen  
Neuanfang!  
Anmeldungen und weitere  
Informationen unter  
☎ 0151 65477486 oder  
per Mail an  
[sozialeberufe@wortlaut.de](mailto:sozialeberufe@wortlaut.de)



**Werde Bildungsmittler\*in**

Hier bekommst du Praxiserfahrungen und Unterstützung bei deinem Einstieg  
in die Erzieher\*innen-Ausbildung oder den Quereinstieg.

- » 12 interaktive **Online Workshops**
- » **Praktikum von ca. 8 Wochen** in einer  
Partnereinrichtung (Kita oder Hort)
- » individuelle **Beratung zu deinen nächsten  
Schritten**
- » Kennenlernen von **Fachschulen**
- » **Teilnahmezertifikat** und **Praktikumszeugnis**

Nächster Start im **November!**

Das Projekt „Bildungs- und Sprachmittler\*innen“ wird gefördert aus Mitteln des  
Europäischen Sozialfonds und der Senatsverwaltung für Integration, Arbeit und  
Soziales im Rahmen des Besonderen Bundesfonds für Wirtschaft und Arbeit.



EUROPEISCHER SOZIALFOND  
Fördermaßnahme



BERLIN



SENAT

## Wer seid Ihr? Was ist Euch wichtig?



Unser erstes durch den Projektfonds finanziertes Projekt: Wir möchten Eure Meinungen, Eure

Bedürfnisse und Eure Wünsche für die Zukunft des Kiezes abfragen und wir wollen auch wissen, wie es Euch geht.

Für diese Befragung haben wir vom Quartiersmanagement Alte Hellersdorfer Straße das Büro IFT aus Potsdam beauftragt - ab Anfang November laufen Interviews und Interviewerinnen durch den Kiez, stehen an zentralen Orten und sprechen Euch auf Deutsch, Russisch oder Arabisch an. Die Befragungen dauern jeweils etwa 10 Minuten. Jede Antwort hilft uns, den Kiez weiter zu verändern. Also macht bitte mit.

## Tape Art an der Mittelpunktbibliothek Ehm Welk

Langsam, aber sicher verändert sich was an der Alten Hellersdorfer Straße: Erst kamen wir mit unserem Büro, nun hämmert und bohrt es im benachbarten Laden. Und dann wäre da noch die optische Aufwertung der Mittelpunktbibliothek.

Wie, ihr habt es noch nicht wahrgenommen? Das mag daran liegen, dass es noch nicht fertiggestellt ist. Das Kollektiv um die Kunstschaffenden von Instinktiv Kreativ legen in den nächsten Wochen mithilfe des Aktionsfonds vom QM Alte Hellersdorfer Straße los. Habt

Ihr schon von Tape Art gehört? Das ist die Methode, die hinter dem Projekt steht und für die sich Philipp Müller vom Kollektiv eingesetzt hat. Die Idee fand gleich Zustimmung bei der Mittelpunktbibliothek - wie schön.

Demnächst findet die öffentliche Einweihung statt. Kommt vorbei, bestaunt die neue Fassade, informiert Euch über Tape Art und nehmt einen Happen Essen und Trinken zu Euch. Auf unserer Webseite werden wir zeitnah das Datum für die Vernissage mitteilen.

## Interkulturelles Fest im Haus Babylon

Am 26.11. findet im Haus Babylon ein Interkulturelles Fest statt, um sich bei allen Nutzerinnen und Nutzern des Hauses für die Geduld während der Sanierungsarbeiten zu bedanken. Aus dem Aktionsfonds wird das Veranstaltungsequipment angeschafft,

das auch für künftige Veranstaltungen nutzbar ist. Verschiedene Künstlerinnen und Künstler werden interkulturelle Lieder und Aktionen durchführen. Kommt vorbei!

## Gebt Eure Stimme für den Kiez ab!

Langsam wird es ernst mit dem Quartiersrat des QMs Alte Hellersdorfer Straße. Vertreterinnen und Vertreter wichtiger Einrichtungen sind ebenso dabei wie engagierte Bewohnerinnen und Bewohner. Nach dem ersten Kennenlernetreffen der Interessierten Ende September starten Ende Oktober nun unsere Wahlen - wir berichteten in der letzten aktu(h)ellen davon.

Zur Wahl stehen Bewohnerinnen und Bewohner aus dem Kiez: Unter den Kandidierenden setzen sich viele für mehr Zusammenhalt in der Nachbarschaft ein, für saubere Spielplätze in guter Qualität, fürs Stadtleben und gegen die Vorurteile, denen sich die hiesige Bevölkerung gegenüber sieht.

QUARTIERSMANAGEMENT  
Alte Hellersdorfer Straße

# WIR WÄHLEN!

**Ende Oktober bis  
Anfang November  
25.10.21 - 05.11.21**

**Was wird gewählt?**  
Der Quartiersrat des Quartiersmanagement-Gebiets Alte Hellersdorfer Straße. Ein Quartiersrat verleiht der Bewohnerschaft eine Stimme. Entschieden wird über die zukünftige Entwicklung des Quartiers, Projekte und Aktionen.

**WER WÄHLT?**  
Abstimmen können alle ab 16 Jahre, die im Quartier wohnen.

Logo of Quartiersmanagement Alte Hellersdorfer Straße and Berlin

Was ist Euch wichtig? Welche Themen bewegen Euch? Was braucht der Kiez? Wer soll Eure Stimme bekommen? Wenn Ihr an der Quartiersratswahl

teilnehmt, könnt Ihr hierauf Einfluss nehmen. Um zu wählen, kommt bis 5. November zu uns ins Quartiersbüro (Alte Hellersdorfer Straße 146) oder

nutzt eins unserer mobilen Wahlangebote, auf die Ihr zwischen dem 25. Oktober und 05. November im Kiez treffen werdet.

## 6. Stammtisch Grün im Bunten Haus

Der Stammtisch Grün trifft sich zum 6. Mal! Einige Ideen wurden bereits in Angriff genommen, wie zum Beispiel die Patenschaftsbeete in der Hellersdorfer Promenade, die Putzaktionen neben dem Drachenspielplatz oder die Umweltsensibilisierungskampagne.

Die Förderung des Projektes erfolgt seit September 2020 über das Quartiersmanagement Hellersdorfer Promenade aus Mitteln des Programms Sozialer Zusammenhalts und wird von [stadt.menschen.berlin](http://stadt.menschen.berlin) umgesetzt. Ziel ist es die Barrierefreiheit, Sicherheit und

Sauberkeit im Gebiet zu erhöhen sowie das nachbarschaftliche Engagement und das Umweltbewusstsein für Grün- und Freiflächen zu stärken. Alle interessierten Personen sind herzlich eingeladen teilzunehmen. Das nächste Treffen findet statt am **08. November 2021** von 17-19 Uhr im Bunten Haus, Hellersdorfer Promenade 14. Es gilt Maskenpflicht und die 3G-Regel.

Bei Fragen meldet euch gern: [draussen-hell@stadt-menschen-berlin.de](mailto:draussen-hell@stadt-menschen-berlin.de) oder ☎ 0174 / 97 911 42. *Christina Shneydin*

## Willkommen im Nachbarschaftstreff Tangermünder Str.

Unser Nachbarschaftstreff für Jung und Alt hat wieder die Türen geöffnet und erwartet euch!

Folgende Angebote freuen sich auf euch: eine Sozialberatung (nach Vereinbarung auch in fremden Sprachen), eine kleine Bibliothek + Flohmarkt zum kostenlosen Mitnehmen und Tauschen oder "Sport & Bewegung für Frauen" mit einem Physiotherapeuten.

In unseren aktuellen Monatsprogrammen findet ihr weitere Termine: [sophia-berlin.de/tangermuender-strasse/](http://sophia-berlin.de/tangermuender-strasse/). Auch auf [nebenan.de](http://nebenan.de) sind wir als „GESOBAU Nachbarschaftstreff Tangermünder Straße“ präsent. Wir suchen Freiwillige! Wenn du dich für eine ehrenamtliche Tätigkeit interessierst, melde



dich bei uns unter ☎ 030 25781374, [mantovani@sophia-berlin.de](mailto:mantovani@sophia-berlin.de) - oder komm einfach in der Tangermünder Straße 87-89 vorbei! Bring deine Ideen und deine Begeisterung mit. Gemeinsam bauen wir eine schöne und bunte Nachbarschaft! *Giulia Mantovani*

Mit Schwung – aktiv und gesund!

## Volle Power im Eastend!

Selbstverteidigung für Kinder und Jugendliche ab 10 Jahren

**DAS ANGEBOT IST KOSTENLOS!**  
KEINE ANMELDUNG ERFORDERLICH

**Dienstags**  
**17:00 - 18:30**

—  
**Ort:** Jugendclub Eastend  
Tangermünder Str. 127  
12627 Berlin

**BITTE BEACHTET DIE HYGIENE-REGELN!**









**Volle Power im Eastend!**

Wer Fitness und Kraft verbessern möchte und lernen will, wie man sich verteidigt, kann zum kostenlosen Training von Ibrahim im Eastend kommen. Egal wie fit ihr seid und welche Erfahrungen ihr mitbringt - es ist für alle etwas dabei!

Bitte beachtet die Hygieneregeln!  
**Das Angebot ist kostenlos!**

**KONTAKT & INFO**  
[bwgt.e.v.](http://bwgt.e.v.)  
 Brunhildstr. 12, 10829 Berlin, [info@bwgt.org](mailto:info@bwgt.org), 030/ 789 58 550  
[www.bewegung-draussen.de](http://www.bewegung-draussen.de)  
 QM Hellersdorfer Promenade  
 Hellersdorfer Promenade 17, 12627 Berlin  
[qm-hellersdorf@stern-berlin.de](mailto:qm-hellersdorf@stern-berlin.de), 030/ 992 862 87





Liebe Besucher\*innen,

**SOS KINDERDORF**  
SOS-Familienzentrum Berlin

wir freuen uns Ihnen mitteilen zu können, dass die Sprechstunde der Erziehungs- und Familienberatung ab sofort wieder im Familienzentrum möglich ist.  
Die Sprechstunde findet statt am:  
**Dienstags: 10:00-11:00**  
**Donnerstags: 16:00-18:00**

Wir bitten um Anmeldung. Freie Termine erfragen Sie bitte unter 030 5689100 oder unter der E-Mail [fz-berlin@sos-kinderdorf.de](mailto:fz-berlin@sos-kinderdorf.de)

**„WILKOMMEN IM BABYALLTAG“**

Mit einer Kinderkrankenschwester haben Sie die Möglichkeit in gemütlicher Runde und mit viel Zeit alle Fragen rund um Ihr Baby zu stellen.

Sie erlernen durch praktische Übungen das Babybad, werden fit gemacht im Handling mit Ihrem Kind - wie zum Beispiel beim Wickeln, Anziehen, beim Üben verschiedener Haltetechniken u.v.m.

Fragen rund um die Ernährung/Beikost/Stillen oder auch Themen zur Babygesundheit (Windelsoor, Zahnpflege usw.) werden besprochen.

Wir laden Mütter und Väter mit ihren Babys herzlich zu uns ein.

**WO?**  
Im FamilienHaus Kastanie  
(Kastanienallee 55, 12627 Berlin Hellersdorf)

**WANN?**  
11.11.21 um 9:00 Uhr,

**KOSTENFREIE TEILNAHME  
MIT ANMELDUNG**

Unter: **0176 75 87 38 77** oder [familienhaus@pad-berlin.de](mailto:familienhaus@pad-berlin.de)  
Mein Name ist Susen Reeck und ich freue mich auf Sie!

**Seit diesem Herbst veranstaltet die pad gGmbH zusammen mit dem Bewegungsnetzwerk in Hellersdorf die BOUL-YMPIADE.**

Kinder und Jugendliche haben noch bis zum Ende des Jahres die Möglichkeit viele Sportarten in den Hellersdorfer Vereinen und dort wo sonst noch Sport angeboten wird, kennenzulernen, denn manchmal ist es schwierig immer sofort herauszufinden, was die richtige Sportart ist. In der BOUL-YMPIADE wollen wir zusammen mit Vereinen ein erstes Schnuppertraining für Neugierige organisieren, und danach Euch auch während der ersten Schritte im neuen Verein begleiten, wie zum Beispiel mit dem 'Papierkram' helfen oder auch die

ersten Male zum Training zu finden. Am letzten Donnerstag haben wir schon ein erfolgreiches Schnuppertraining der Hellersdorfer Mädchen\* bei Rot-Weiss90 Hellersdorf auf dem Fußballplatz umgesetzt. In der nächsten Zeit gehen wir mit Euch zum Cabuwazi. Cricket, Volleyball, Kampfkunst-Sport, Basketball, Tanzen und Tischtennis möchten wir Euch auch noch vorstellen. Welches sind Sportarten und Vereine, auf die ihr neugierig seid? Wo können wir euch helfen? Schreibt uns eine Mail an [LaLoka@pad-berlin.de](mailto:LaLoka@pad-berlin.de) unter

dem Stichwort BOUL-YMPIADE. Auch im Laloka-Büro am Kastanien-Boulevard können wir uns direkt mit Euch verabreden, wenn Ihr Fragen und Wünsche rund um den Sport im Bezirk habt! Übrigens, der Name BOUL-YMPIADE ist zusammengesetzt aus Boulevard wie

Boulevard Kastanienallee und Olympiade wie die Olympischen Spiele, und soll daran erinnern, dass es auch bei den Olympischen Spielen nicht in erster Linie um das Gewinnen im Sport geht, sondern auch um den Spaß daran. *Anja Frieber, Bewegungsnetzwerker\*in*

## Impressum

**Titel:** die aktuhelle  
**V.i.S.d.P.:** Thomas Walter (Leiter der Einrichtung), SOS-Familienzentrum Berlin/Alte Hellersdorfer Str. 77, 12629 Berlin / ☎ 56 89 10-0, Fax: 56 89 10-10  
**Redaktion:** Katja Wienecke / E-Mail: [Katja.Wienecke@sos-kinderdorf.de](mailto:Katja.Wienecke@sos-kinderdorf.de)  
**Layout:** Michaela Deppen  
**Auflage:** 1000  
**Druck:** Flyeralarm  
**Herausgeber:** Stadtteilzentrum Hellersdorf-Nord in Kooperation mit dem Jugendamt Marzahn-Hellersdorf und dem Quartiersmanagement Hellersdorfer Promenade und dem Quartiersmanagement Alte Hellersdorfer Straße.

Wir danken allen, die diese Zeitung mit Artikeln und Anzeigen gefüllt haben und allen, die uns beim Erstellen der Zeitung geholfen haben. Die Redaktion behält sich die Auswahl, eine Kürzung und die übliche redaktionelle Bearbeitung der Beiträge vor. Für eingesandte Beiträge und Fotos übernimmt die Redaktion keine Haftung. Namentlich gekennzeichnete Beiträge stimmen nicht in jedem Fall mit der Meinung der Redaktion überein.

Die Beiträge auf Seite 3 wurden vom Quartiersmanagement Hellersdorfer Promenade zusammengestellt. Die Beiträge auf Seite 2 wurden vom Quartiersmanagement Alte Hellersdorfer Straße erstellt.

Die nächste Ausgabe erscheint am **01. Dezember 2021**  
Der Redaktionsschluss ist am **15. November 2021**